
S 1 LW 189/99

Sozialgerichtsbarkeit Bundesrepublik Deutschland

| | |
|---------------|--|
| Land | Freistaat Bayern |
| Sozialgericht | Bayerisches Landessozialgericht |
| Sachgebiet | Rentenversicherung |
| Abteilung | 16 |
| Kategorie | Urteil |
| Bemerkung | - |
| Rechtskraft | - |
| Deskriptoren | kumulative Befreiungsregeln Weiterversicherte Versäumung der Befreiungsfrist Wiedereinsetzung in den vorigen Stand |
| Leitsätze | Die Regelungen des § 84 Abs.2 ALG einerseits und der §§ 3, 83 ALG andererseits gelten für Weiterversicherte nicht kumulativ. Bei Versäumung der Befreiungsfrist des § 84 Abs.2 Satz 2 ALG kann nicht hilfsweise auf die §§ 3, 85 ALG zurückgegriffen werden, weil die erstere Vorschrift für die Weiterversicherten als geschlossenes Sondersystem gilt. Die Regelung des § 27 SGB I gilt auch für die genannte Befreiungsfrist. Stellt allerdings der Versicherungsträger in einem Bescheid – offenbar in Unkenntnis der weiterbestehenden Versicherungspflicht – fest, dass "... die Versicherung ... für die Dauer der Erzielung von Erwerbs- oder Erwerb ersatzeinkommen beendet ist", bleibt die Weiterversicherung unerwähnt und wird das Beitragsguthaben erstattet, dann wird der Versicherte insoweit auch von seiner Weiterversicherung befreit. |
| Normenkette | ALG § 84 Abs.2 ALG § 3 ALG § 85 SGB I § 14 f SGB § 27 |

1. Instanz

Aktenzeichen
Datum

S 1 LW 189/99
13.12.2000

2. Instanz

Aktenzeichen L 16 LW 5/01
Datum 18.07.2001

3. Instanz

Datum 25.07.2002

- I. Die Berufung der Beklagten gegen das Urteil des Sozialgerichts Landshut vom 13. Dezember 2000 wird zurückgewiesen.
II. Die Beklagte erstattet der Klägerin die außergerichtlichen Kosten.
III. Die Revision wird nicht zugelassen.

Tatbestand:

Streitgegenstand ist die Befreiung von der Versicherungspflicht zur Alterssicherung der Landwirte ab 01.02.1999.

Die Klägerin ist die Ehefrau eines Landwirts und war entsprechend ihrer Erklärung vom 09.07.1973 vom 01.10.1973 bis 31.12.1994 Weiterversicherte nach § 27 GAL. Mit Schreiben vom 25.11.1994 wies die Beklagte die Klägerin auf ihre grundsätzliche Versicherungspflicht als Ehegattin eines Landwirts ab 01.01.1995 hin und informierte sie über Befreiungsmöglichkeiten gemäß [§ 85 Abs.3](#) und [§ 3 ALG](#).

Vom 09.01.1995 datiert ihr Aufklärungsschreiben über die Befreiungsmöglichkeiten als Weiterentrichterin gemäß [§ 84 Abs.2 ALG](#).

Mit Bescheid vom 12.09.1995 stellte die Beklagte die Versicherungspflicht der Klägerin ab 01.01.1995 gemäß [§ 1 Abs.3 ALG](#) fest. Nach Erhalt einer Rentenberechnung beantragte die Klägerin am 25.01.1999 die Befreiung von der Versicherungspflicht wegen außerlandwirtschaftlichen Einkommens von der W. GmbH & Co KG. Dem entsprach die Beklagte mit Bescheid vom 19.03.1999, in dem es an hervorgehobener Stelle heißt: "Für die Zeit ab 01.02.1999 werden Sie als Landwirt von der Versicherungspflicht zur Landwirtschaftlichen Alterskasse Niederbayern/Oberpfalz befreit". Die überzahlten Beiträge wurden der Klägerin gleichzeitig zurückerstattet.

Nach einer Innenrevision erließ die Beklagte am 07.06.1999 einen Bescheid, wonach die Klägerin ab 01.02.1999 gemäß [§ 84 Abs.2 ALG](#) versicherungspflichtig ist. Dem widersprach die Klägerin mit der Begründung, die Befreiung vom 01.02.1999 erfasse auch die Weiterversicherung, da [§ 1 Abs.3 ALG](#) gegenüber § 27 GAL vorrangig sei. Im übrigen stehe ihr ein sozialrechtlicher Herstellungsanspruch zu, da sie die Aufklärungsschreiben der Beklagten nicht erhalten habe bzw. diese nicht konkret genug seien. Im Widerspruchsbescheid vom 13.02.1999 heißt es, die Beitragspflicht nach § 27 GAL bestehe neben der Versicherungspflicht nach ALG und die Aufklärung sei umfassend erfolgt.

Mit ihrer am 16.12.1999 erhobenen Klage machte die Klägerin unter anderem geltend, entsprechend der Innenrevision habe sie keine Mitteilung über das Ruhen bzw. ein mögliches Wiederaufleben der Beitragszahlung nach GAL im Bescheid vom 12.09.1995 erhalten. Demgegenüber vertrat die Beklagte die Ansicht, der fehlende Hinweis auf ein mögliches Wiederaufleben der Versicherungspflicht nach § 27 GAL sei irrelevant, weil die Klägerin auf ihre Anfrage nach Befreiungsmöglichkeiten 1973 über die Beitragspflicht bis zum 60. Lebensjahr unterrichtet worden sei.

Das Sozialgericht Landshut hob den Bescheid vom 07.06.1999 in der Gestalt des Widerspruchsbescheids vom 13.12.1999 mit der Begründung auf, die strittigen Bescheide ordneten die Versicherungspflicht an, ohne den Befreiungsbescheid vom 19.03.1999 aufzuheben. Ob [§ 84 Abs. 2 ALG](#) die Anwendung allgemeiner Befreiungsregelungen ausschließe, oder ob ein sozialrechtlicher Herstellungsanspruch bestehe, bleibe dahingestellt.

Gegen das am 20.02.2001 zugestellte Urteil vom 13.12.2000 legte die Beklagte am 14.02.01 Berufung ein. Sie trug vor, die gemäß [§ 3 ALG](#) gewährte Befreiung habe keine Wirkung auf die Pflichtversicherung als Weiterversicherte. Das Bundessozialgericht habe zwischenzeitlich bestätigt, dass sich Personen nach [§ 84 Abs. 1 ALG](#) nicht nach [§ 3 ALG](#) befreien lassen könnten. Die rechtzeitige und umfassende Aufklärung der Klägerin 1994 und 1995 sei aktenkundig.

Die Beklagte beantragt:

1. Auf die Berufung der Beklagten wird das Urteil des Sozialgerichts Landshut vom 13.12.2000 aufgehoben und die Klage abgewiesen.
2. Außergerichtliche Kosten sind nicht zu erstatten.

Die Klägerin beantragt:

1. Die Berufung der Beklagten wird zurückgewiesen.
2. Die Beklagte hat der Klägerin die außergerichtlichen Kosten zu erstatten.

Wegen weiterer Einzelheiten wird auf den Inhalt der Beklagtenakten, der Akten des Sozialgerichts Landshut sowie der Berufungsakten Bezug genommen.

Entscheidungsgründe:

Die statthafte, form- und fristgerecht eingelegte Berufung ist zulässig, erweist sich jedoch als nicht begründet. Das Urteil des Sozialgerichts Landshut vom 13.12.2000 ist nicht zu beanstanden. Zutreffend wird damit der Bescheid der Beklagten vom 07.06.1999 in der Gestalt des Widerspruchsbescheides vom 13.12.1999 aufgehoben. Die darin enthaltene Feststellung der Versicherungspflicht gemäß [§ 84 Abs. 2 ALG](#) verstößt gegen die Bindungswirkung des Befreiungsbescheids vom 19.03.1999. Die Klägerin ist damit uneingeschränkt

von der Versicherungspflicht zur landwirtschaftlichen Alterskasse befreit worden. Dieser Bescheid ist weiterhin wirksam, so dass der strittige Bescheid aufzuheben war.

Zwar gehört die Klägerin zu dem Personenkreis des [Â§ 84 Abs.2 ALG](#), die am 31. Dezember 1994 unabhängig von einer Tätigkeit als Landwirt oder mitarbeitender Familienangehöriger beitragspflichtig waren und auch nach Inkrafttreten des ALG versicherungspflichtig bleiben. Diese Regelung entspricht der Unwiderruflichkeit der Weiterversicherungserklärung während der Geltungsdauer des GAL vor Vollendung des 60. Lebensjahres bzw. bis zum Beginn bestimmter Sozialleistungen wie dem Altersgeld. Hieran änderte auch das zum 1. Januar 1995 in Kraft getretene ALG im Grundsatz nichts (BSGE vom 19.10.2000 Az.: [B 10 LW 14/99 R](#)). Ihre Befreiung konnte die Klägerin auch nicht im Wege des [Â§ 3 Abs.1 Nr.1 ALG](#) erlangen, weil für die Weiterversicherten die Befreiungsregelung des [Â§ 84 Abs.2 ALG](#) als geschlossenes Sondersystem gilt (BSG vom 19.10.2000 in [SozR 3-5868 Â§ 84 Nr.2](#)). Der Anspruch auf Befreiung von der gesetzlichen Versicherungspflicht als Unternehmer ist anders geregelt als der des ehemaligen Unternehmers, der die Versicherungspflicht freiwillig übernommen hat. Insbesondere gelten die Befreiungsregelungen von [Â§ 84 Abs.2 ALG](#) einerseits und [Â§ 3](#), [Â§ 85 ALG](#) andererseits für Weiterversicherte nicht kumulativ (BSGE vom 19.10. 2000 a.a.O.).

Die Beitragspflicht aus [Â§ 84 Abs.2 ALG](#) ist nicht durch die Versicherungspflicht als Ehegattin eines Landwirts ab 01.01.1995 erloschen. Ebenso wie die Beitragspflicht aus [Â§ 27 GAL](#) bei erneuter Betriebsübernahme nicht von der Beitragspflicht nach [Â§ 17 Abs.1 GAL](#) auf Dauer, sondern nur für die Zeit der doppelten Beitragspflicht verdrängt wird, endet auch die Beitragsverpflichtung aus [Â§ 84 Abs.2 ALG](#) nicht mit der Eigenschaft als Landwirt. Soweit sich der Landwirt nicht nach den [Â§ 3](#), [85 ALG](#) von der Versicherungspflicht des [Â§ 1 Abs.1 Nr.1 ALG](#) befreien lassen kann, verdrängt diese Versicherungspflicht wegen des grundsätzlichen Ausschlusses der Doppelversicherung jene aus [Â§ 84 Abs.2 ALG](#). Erreicht ein solcher Landwirt indessen seine Befreiung nach einem der vorgenannten Tatbestände des ALG, lebt die zuvor verdrängte Versicherungspflicht nach [Â§ 84 Abs.2 ALG](#) wieder auf (BSG vom 19.10.2000 in [SozR 3 5868 Â§ 84 Nr.2](#)). Der Gesetzgeber hat sich vielmehr auf ein befristetes Befreiungsrecht beschränkt.

Gemäß [Â§ 84 Abs.2 Satz 2 ALG](#) ist die Befreiung bis zum 31. Dezember 1995 zu beantragen. Diese Frist hat die Klägerin unstreitig versäumt. Zwar ist eine Wiedereinsetzung mangels ausdrücklichen Ausschlusses nicht ausgeschlossen; die Klägerin war jedoch nicht im Sinne des [Â§ 27 Abs.1 SGB X](#) ohne ihr Verschulden verhindert, diese Frist einzuhalten. Wiederholt trug sie vor, ihr seien die Frist des [Â§ 84 Abs.2 ALG](#) und die Folgen des Anspruchsverlustes bei deren Versäumung nicht bekannt gewesen. Dies stellt indes keinen Wiedereinsetzungsgrund dar. Nach dem Grundsatz der formellen Publizität bei der Verkündung von Gesetzen gelten diese mit der Verkündung im Bundesgesetzblatt allen Normadressaten als bekannt, ohne Rücksicht darauf, ob und wann diese davon tatsächlich Kenntnis erlangt haben. Die Unkenntnis solcher Rechte, deren befristete Ausübung im Gesetz selbst ausdrücklich geregelt ist,

kann eine Wiedereinsetzung daher grundsätzlichen nicht rechtfertigen (BSGE vom 22.10.1996 in SozR-3 2600 [Â§ 115 SGB VI](#) Nr.1 mit weiteren Nachweisen).

Die Klägerin kann auch nicht auf Grund eines sozialrechtlichen Herstellungsanspruchs so behandelt werden, als hätte sie den Befreiungsantrag rechtzeitig gestellt. Die Beklagte hat weder ihre Beratungs- und/oder Auskunftspflicht noch ihre Pflicht verletzt, auf sachgerechte Anträge hinzuwirken. Das am 09.01.1995 abgesandte Schreiben enthielt eine umfassende und eingehende Aufklärung über die Gesetzesänderung und die der Klägerin zur Verfügung stehenden Gestaltungsmöglichkeiten. Gleichzeitig wurde der Klägerin angeboten, sich beraten zu lassen, wenn sie die Befreiung in Erwägung ziehe. Wie der Senat in seinem Urteil vom 18.10.2000 (Az.: [L 16 LW 39/99](#)) ausgeführt hat, hat die Beklagte mit ihren EDV-mäßig erstellten Schreiben ihre Betreuungspflicht sogar übererfüllt. Die Behauptung der Klägerin, dieses Schreiben nicht erhalten zu haben, wird durch die Indizwirkung des Datumstempels auf den im Akt abgehefteten Aufklärungsschreiben entkräftet.

Obwohl die Feststellung der Beklagten über diese Versicherungspflicht der Klägerin als Weiterversicherte ab 01.02.1999 materiell-rechtlich zutreffend ist, scheidet die Heranziehung der Klägerin zur landwirtschaftlichen Altersversorgung ab 01.02. 1999 aus formell-rechtlichen Gründen. Die Beklagte hat nämlich offenbar in Unkenntnis der weiterbestehenden Versicherungspflicht nach [Â§ 84 Abs.2 ALG](#) die Klägerin mit Bescheid vom 19.03.1999 von der Versicherungspflicht befreit. Entgegen der Ansicht der Beklagten ist dieser Befreiungsbescheid nicht nur als Befreiung gemäß [Â§ 3 ALG](#) auszulegen. Die Auslegung eines Verwaltungsakts richtet sich nach den für Willenserklärungen maßgebenden Auslegungsgrundsätzen (Krasney in Kassler Kommentar [Â§ 31 SGB X](#) Rz.11 mit weiteren Nachweisen). Maßgebend ist die im Verfügungssatz getroffene Regelung und ihre darin abgegebene Erklärung und der aus dem Inhalt ersichtliche Erklärungswille, wie er für den Adressaten des Verwaltungsakts erkennbar geworden ist. Mit dem Verfügungssatz im Bescheid vom 19.03.1999 im Zusammenhang mit der Erstattung des Beitragsguthabens und der Nichterwählung der Weiterversicherung wurde der Klägerin deutlich gemacht, dass die Versicherungspflicht zur Landwirtschaftlichen Alterskasse auf die Dauer der Erzielung von Erwerbs- oder Erwerbseinkommen beendet ist. Dies gilt insbesondere deshalb, weil die Klägerin auch davor nicht über das Ruhen der Weiterversicherung während der Versicherungspflicht als Landwirtin unterrichtet war, wie die Innenrevision zutreffend festgestellt hat.

Angesichts der grundlegenden Neuregelung der Versicherungspflicht ab 01.01.1995 kann die Beklagte die Klägerin nicht darauf verweisen, sie habe sie bereits 1973 über das Weiterbestehen der Beitragspflicht bis zum 60.Lebensjahr unterrichtet. Nachdem weder der Bescheid vom 12.09.1995 noch der vom 19.03. 1999 die Weiterversicherung erwähnte, konnte die Klägerin davon ausgehen, dass die frühere Verpflichtungserklärung hinlänglich war.

Die Ausführungen im Bescheid zu der Regelung des [Â§ 3 Abs.1 Nr.1 ALG](#) stellen lediglich Hinweise zur Erläuterung des Bescheides dar, nehmen jedoch an dem

VerfÄ¼gungssatz des Bescheides nicht teil. Deshalb kann der Bescheid vom 19.03.1999 nicht dahingehend verstanden werden, dass nur eine Befreiung von der Versicherungspflicht nach [Ä§ 3 ALG](#), nicht aber nach [Ä§ 84 Abs.2 ALG](#) erfolgt ist. Die Befreiungsentscheidung der Beklagten war vielmehr absolut und erfolgte fÄ¼r alle mÄ¼glichen VersicherungspflichttatbestÄ¼nde nach dem ALG.

Diese Auslegung entspricht dem im Sozialversicherungsrecht geltenden Grundsatz, dass eine Befreiung von der Versicherungspflicht absolut ist, sofern das Gesetz nicht ausdrÄ¼cklich etwas anderes vorschreibt. Wie das LSG Mainz in seiner Entscheidung vom 06.04.2000 (Az.: [L 5 LW 22/99](#)) in einem vergleichbaren Rechtsstreit ausgefÄ¼hrt hat, ist der Gesetzgeber gehalten, die Rechtsfolge ausdrÄ¼cklich vorzusehen, dass trotz einer ausgesprochenen Befreiung von der Versicherungspflicht wegen einer weiterbestehenden Pflichtversicherung auf Grund einer anderen Vorschrift weiterhin Versicherungspflicht besteht. Eine solche Regelung enthÄ¼lt das ALG nicht, so dass der Befreiungsbescheid die KlÄ¼gerin ab 01.02.1999 insgesamt von der Versicherungspflicht befreit hat.

Zutreffend hat das Sozialgericht weiter festgestellt, dass dieser die KlÄ¼gerin begÄ¼nstigende Bescheid, der von Anfang an rechtswidrig war, von der Beklagten bislang nicht zurÄ¼ckgenommen ist. Eine RÄ¼cknahme wÄ¼re nur im Rahmen von [Ä§ 45 SGB X](#) mÄ¼glich. Danach darf ein unanfechtbar gewordener begÄ¼nstigender Verwaltungsakt nur unter den Voraussetzungen des [Ä§ 45 Abs.2 SGB X](#) ohne BerÄ¼cksichtigung von RÄ¼cknahmefristen im Sinne des Abs.3 und Abs.4 zurÄ¼ckgenommen werden. In einen solchen Bescheid kann der streitgegenstÄ¼ndliche Bescheid vom 07.06.1999 nicht umgedeutet werden. Nach [Ä§ 43 Abs.1 SGB X](#) kann ein fehlerhafter Verwaltungsakt in einen anderen Verwaltungsakt umgedeutet werden, wenn er auf das gleiche Ziel gerichtet ist, von der erlassenden BehÄ¼rde in der geschehenen Verfahrensweise und Form rechtmÄ¼ßig hÄ¼tte erlassen werden kÄ¼nnen und wenn die Voraussetzungen fÄ¼r dessen Erlass erfÄ¼llt sind. [Ä§ 43 Abs.3 SGB X](#) schlieÃ¼t jedoch die Umdeutung einer gebundenen Entscheidung in eine Ermessensentscheidung aus. WÄ¼hrend die Feststellung von Versicherungspflicht als Weiterversicherte eine gebundene Entscheidung darstellt und auch als solche ergangen ist, sieht [Ä§ 45 SGB X](#) die AusÄ¼bung von Ermessen durch die BehÄ¼rde ausdrÄ¼cklich vor. Im Ä¼brigen wÄ¼re auch die RÄ¼cknahme fÄ¼r die Vergangenheit im Hinblick auf [Ä§ 45 Abs.4 Satz 1 SGB X](#) ausgeschlossen.

Da die KlÄ¼gerin somit auf der Grundlage des Bescheids vom 19.03.1999 weiterhin von der Versicherungspflicht in der Landwirtschaftlichen Altersversorgung befreit ist, ist der Bescheid der Beklagten vom 07.06.1999 in der Gestalt des Widerspruchsbescheides vom 13.12.1999 rechtswidrig und deshalb aufzuheben.

Die Kostenentscheidung beruht auf [Ä§ 193 SGG](#).

GrÄ¼nde, die Revision zuzulassen, sind nicht ersichtlich. Strittig war die Auslegung eines Bescheidwortlauts im Einzelfall.

Erstellt am: 04.08.2006

Zuletzt verändert am: 22.12.2024